

Колонка беспроводная портативная **BSP15**

## Руководство по эксплуатации

Гарантийный талон



RUS

### УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим вас за то, что отдали предпочтение бытовой технике Red solution. Red solution — это качество, надежность и неизменно внимательное отношение к потребностям клиентов. Надеемся, что вам понравится продукция компании и вы также будете выбирать наши изделия в будущем. Хотите узнать больше? Посетите наш сайт [www.redsolution.com](http://www.redsolution.com). Здесь вы найдете актуальную информацию о предлагаемой технике Red solution и ожидаемых новинках, сможете получить консультацию онлайн, а также заказать продукцию Red solution и оригинальные аксессуары к ней в нашем интернет-магазине.

Служба поддержки пользователей Red solution в России: 8-800-511-86-19

**Прежде чем использовать данное изделие, внимательно прочитайте руководство по эксплуатации и сохраните его в качестве справочника. Правильное использование прибора значительно продлит срок его службы.**

Актуальную версию руководства по эксплуатации см. на нашем сайте [www.redsolution.com](http://www.redsolution.com) на странице соответствующего продукта. Версия, опубликованная на сайте, считается приоритетной.

### МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

**Меры безопасности и инструкции, содержащиеся в данном руководстве, не охватывают все возможные ситуации, которые могут возникнуть при эксплуатации прибора. При работе с устройством руководствуйтесь здравым смыслом, будьте осторожны и внимательны.**

- Портативная беспроводная колонка BSP15 с подключением по Bluetooth предназначена для воспроизведения музыки и аудиофайлов. Используйте прибор только по назначению. Использование прибора в целях, отличающихся от указанных в данном руководстве, нарушает правила эксплуатации.

- Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные несоблюдением техники безопасности и правил эксплуатации изделия.

- Устройство предназначено для использования в нормальных климатических условиях. Эксплуатация при высоком уровне влажности, а также при температуре ниже 0 °C или выше 45 °C может привести к неполадкам в его работе.

- Устанавливайте карту памяти (не входит в комплект) в специальный слот строго в указанном на ней направлении.

Неправильное подключение зарядного устройства к беспроводной колонке и/или некорректная установка карты памяти может повредить устройство.

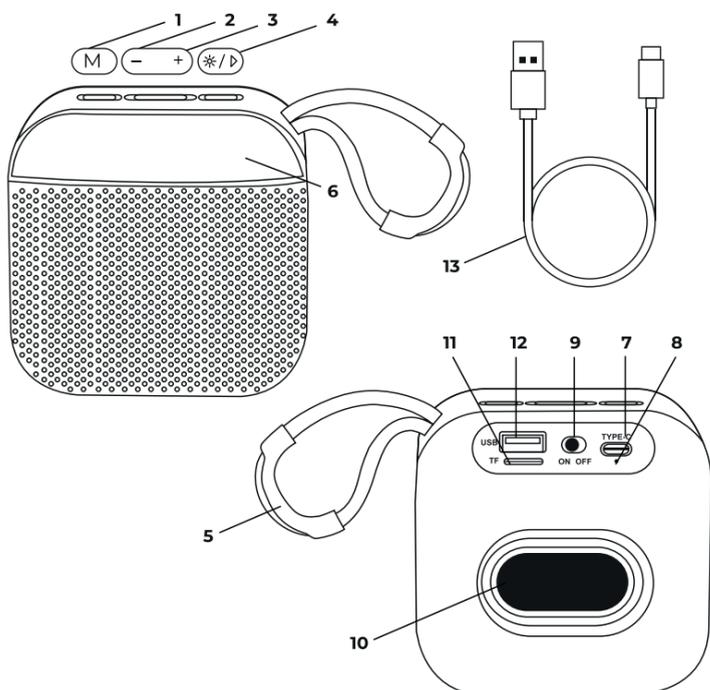
**! ЗАПРЕЩАЕТСЯ** погружать корпус прибора в воду и помещать его под струю воды!

- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, психическими или умственными способностями или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под присмотром, чтобы не допускать игры с прибором.

- Запрещено самостоятельно ремонтировать прибор или вносить изменения в его конструкцию. Ремонт прибора должен производить исключительно специалист авторизованного сервис-центра. непрофессионально выполненная работа может привести к поломке прибора, травмам и повреждению имущества.

**! ВНИМАНИЕ!** Запрещено использовать прибор при любых неисправностях.

### Устройство прибора



1. Кнопка выбора режима работы (Bluetooth / FM-радио)
2. Кнопка возврата к предыдущему треку / уменьшения громкости
3. Кнопка перехода к следующему треку / увеличения громкости
4. Кнопка подсветки / воспроизведения
5. Петля для подвешивания
6. Светодиодная подсветка
7. Порт USB-C для зарядки аккумулятора
8. Индикатор состояния / заряда аккумулятора
9. Переключатель ВКЛ./ВЫКЛ.
10. Диффузор динамика
11. Слот для карты памяти
12. Порт USB-A
13. Кабель питания USB-C / USB-A

### Технические характеристики

Модель.....	BSP15
Аккумулятор.....	Li-ion, 1200 мА*ч, 3,7 В
Напряжение питания.....	5 В~, 1 А (разъем USB-C)
Мощность RMS.....	5 Вт
Динамики.....	1 x 52 мм
Частотный диапазон.....	280 Гц – 16 кГц
Материал корпуса.....	пластик, металл
Тип управления.....	электронно-механический
Время до полной зарядки аккумулятора.....	3 ч
Время работы.....	до 8 ч*
Чувствительность.....	94 дБВт/м
Соотношение сигнал/шум.....	≥95 дБ
Функции.....	FM-радио, TWS
Светодиодная подсветка.....	есть
Интерфейсы.....	USB-A, TF/microSD (до 32 Гбайт)
Стандарт передачи данных.....	Bluetooth v5.3
Габаритные размеры.....	94*94*44 мм
Вес нетто.....	0,26 кг

\* при 80% громкости, полностью заряженном аккумуляторе и температуре воздуха 22 °C, подсветка выключена

### Комплектация

Колонка портативная.....	1 шт.
Кабель USB-C.....	1 шт.
Руководство по эксплуатации и гарантийный талон.....	1 шт.

**Производитель, постоянно совершенствуя свою продукцию, имеет право вносить изменения в конструкцию, комплектацию и технические характеристики изделий без дополнительного уведомления об этом.**

### I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Аккуратно достаньте изделие и его комплектующие из упаковки. Удалите все упаковочные материалы и рекламные наклейки. **Обязательно сохраните на месте предупреждающие наклейки, наклейки-указатели (при наличии) и табличку с серийным номером изделия на его корпусе!**

После транспортировки или хранения при низких температурах выдержите прибор при комнатной температуре не менее 2 часов перед включением. Перед использованием убедитесь в том, что внешние и видимые внутренние части прибора не имеют повреждений, сколов и других дефектов.

### Зарядка аккумулятора

Перед началом использования прибора следует полностью зарядить аккумулятор.

Кабелем из комплекта поставки подключите прибор к внешнему источнику питания – индикатор питания загорится красным. После того как аккумулятор полностью зарядится, индикатор погаснет.

### II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ

#### Автоотключение

Если после включения прибора не выполнят никаких действий более 5 мин, он автоматически выключится (если колонка подключена по Bluetooth, автоотключение происходит через 25 мин бездействия).

#### Светодиодная подсветка

Светодиодная подсветка, позволяющая использовать прибор как ночник, загорается автоматически при включении колонки. Двойными нажатиями на кнопку **\*/▷** можно переключаться между режимами подсветки. Нажмите и удерживайте кнопку **M**, чтобы активировать или выключить подсветку.

#### Подключение по Bluetooth

1. Переверните переключатель питания в положение ON, чтобы включить прибор. Загорится светодиодная подсветка, раздастся звуковой сигнал, и прибор войдет в режим подключения по Bluetooth.
2. Включите Bluetooth на вашем мобильном устройстве и подключитесь к прибору (в списке Bluetooth-устройств найдите BSP15). После подключения индикатор состояния будет гореть синим не мигая.
3. Чтобы увеличить громкость, нажмите и удерживайте кнопку **+**. Чтобы уменьшить громкость, нажмите и удерживайте кнопку **-**. При первом подключении громкость по умолчанию 50 %. При повторном подключении настройки громкости запоминаются.
4. Чтобы перейти к следующему треку, нажмите кнопку **+**. Чтобы вернуться к предыдущему треку, нажмите кнопку **-**.
5. Чтобы остановить/возобновить воспроизведение, нажмите кнопку **\*/▷**.

#### Режим FM-радио

1. Нажмите кнопку **M**, чтобы переключиться на режим FM-радио.
2. Чтобы начать автоматический поиск радиостанций, нажмите и удерживайте **\*/▷**; нажмите и удерживайте повторно для прекращения автопоиска.
3. Для переключения между радиостанциями вручную нажимайте **+** и **-**.
4. Для увеличения или уменьшения громкости нажмите и удерживайте **+** или **-** соответственно.

#### Функция беспроводного стерео (TWS)

Две колонки BSP15 можно подключить одновременно, создав полноценное стереозвучание.

1. Отключите Bluetooth на вашем мобильном устройстве.
2. Включите обе колонки BSP15.
3. Дважды нажмите **M** на одной из колонок, чтобы сделать ее основной.
4. Дождитесь подтверждающего звукового сигнала.
5. Включите Bluetooth на вашем мобильном устройстве и подключитесь к колонке (в списке Bluetooth-устройств найдите BSP15). Ваша стереосистема готова к работе!

**При подключении карты памяти функция TWS неактивна.**

#### Режим воспроизведения с карты памяти или флеш-накопителя

Прибор может воспроизводить файлы формата MP3 с карты памяти TF/microSD или флеш-накопителя объемом до 32 Гбайт (не входит в комплект).

1. Вставьте карту памяти в слот или флеш-накопитель – в порт USB-A. Прибор автоматически определит носитель и переключится в режим воспроизведения с него, если на нем есть файлы подходящего формата.
2. Чтобы увеличить громкость, нажмите и удерживайте кнопку **+**. Чтобы

- уменьшить громкость, нажмите и удерживайте кнопку **-**.
3. Чтобы перейти к следующему треку, нажмите кнопку **+**. Чтобы вернуться к предыдущему треку, нажмите кнопку **-**.

#### Функция Hands Free (управление звонками мобильного телефона)

Чтобы завершить текущий вызов, нажмите кнопку <<<НОМЕР 4 НА СХЕМЕ>>> Чтобы отклонить входящий вызов, нажмите и удерживайте <<<НОМЕР 4 НА СХЕМЕ>>> Чтобы набрать последний номер из списка исходящих, нажмите и удерживайте <<<НОМЕР 4 НА СХЕМЕ>>>

### III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ

Очищайте корпус изделия мягкой влажной салфеткой или губкой.

**! ЗАПРЕЩАЕТСЯ** погружать корпус прибора в воду или помещать его под струю воды!

**! ЗАПРЕЩАЕТСЯ** использовать при очистке прибора грубые салфетки или губки, абразивные пасты. Также недопустимо использовать любые химически агрессивные вещества.

#### Хранение и транспортировка

Храните прибор в сухом вентилируемом месте вдали от нагревательных приборов и попадания прямых солнечных лучей. При транспортировке и хранении запрещается подвергать прибор механическим воздействиям, которые могут повредить прибор и/или нарушить целостность упаковки.

Берегите упаковку прибора от воды и других жидкостей.

### IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Колонка не подключается к мобильному устройству	Мобильное устройство находится в состоянии поиска	Выключите, затем снова включите прибор, попробуйте подключиться снова
	Слишком много устройств с Bluetooth рядом с колонкой	Выключите лишние устройства
Звук тихий или искажен	Громкость не настроена	Отрегулируйте громкость
Индикация не работает	Аккумулятор разряжен	Зарядите аккумулятор (см. раздел «Зарядка аккумулятора»)
Музыка выключается	Превышено максимальное расстояние передачи сигнала Bluetooth	Сократите расстояние передачи сигнала Bluetooth
	Препятствия между колонкой и другими Bluetooth-устройствами	Устраните препятствия между колонкой и другими Bluetooth-устройствами

### V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

На данное изделие предоставляется гарантия сроком на 12 месяцев с момента его приобретения или с даты изготовления изделия (если дату продажи определить невозможно). В течение гарантийного периода изготовитель обязуется устранить путём ремонта, замены деталей или замены всего изделия любые заводские дефекты.

Гарантия вступает в силу только в том случае, если дата покупки подтверждена печатью магазина и подписью продавца на оригинальном гарантийном талоне. Настоящая гарантия признаётся лишь в том случае, если изделие применялось в соответствии с руководством по эксплуатации, не ремонтировалось, не разбиралось и не было повреждено в результате неправильного обращения с ним, а также сохранена полная комплектность изделия. Данная гарантия не распространяется на естественный износ изделия. Настоящая гарантия не распространяется на изделия, используемые в промышленных и/или коммерческих целях.

**Гарантия не распространяется на изделия с повреждениями, вызванными:**

- неправильной эксплуатацией, небрежным обращением, неправильным подключением, несоблюдением прилагаемого руководства;
- механическими, тепловыми и иными повреждениями, возникшими по причине неправильной эксплуатации, небрежного отношения или несчастного случая;
- несвоевременной очисткой фильтров, пылесборников и других частей и аксессуаров, требующих периодической очистки и замены;
- попаданием внутрь посторонних предметов, жидкостей, насекомых, грызунов и т. д.;
- повреждением электрических шнуров;
- подключением в сеть с напряжением, отличным от указанного в правилах эксплуатации на изделие, или если параметры питающей сети не соответствуют стандартным;
- неквалифицированным ремонтом и другими вмешательствами, повлекшими изменения конструкции изделия;
- изменением или удалением серийного номера, или если серийный номер неразборчиво напечатан.

Гарантия не распространяется на узлы, механизмы и аксессуары, имеющие срок естественного износа (щётки для пылесосов, металлические чаши мультиварок и формы для выпекания с антипригарным покрытием, сетка-нож для соковыжималок, ножи, мешки-пылесборники, сменные фильтры, шампунь, жидкости и т. д.), а также на аккумуляторы и батареи питания. В соответствии с руководством по эксплуатации под действие гарантии не подпадают работы по периодическому обслуживанию изделия.

Срок службы изделия и срок действия гарантийных обязательств на него исчисляются со дня продажи или с даты изготовления изделия (в случае, если дату продажи определить невозможно).

Дата изготовления прибора можно найти в серийном номере, расположенном на идентификационной наклейке на корпусе изделия. Серийный номер состоит из 13 знаков. 6-й и 7-й знаки обозначают месяц, 8-й — год выпуска устройства.

0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 — месяц производства (01 — январь, 02 — февраль... 12 — декабрь),

2 — год производства (1 — 2021 г., 2 — 2022 г.... 0 — 2030 г.),

3 — серийный номер модели.

Установленный производителем срок службы прибора составляет 3 года со дня его приобретения при условии, что эксплуатация изделия производится в соответствии с данным руководством, применимыми техническими стандартами и при соблюдении условий гарантийного обслуживания.



Упаковку, руководство пользователя, а также сам прибор необходимо утилизировать в соответствии с местной программой по переработке отходов. После окончания срока службы не выбрасывайте прибор вместе с бытовыми отходами. Передайте его в специализированный пункт для дальнейшей утилизации. Проявите заботу об окружающей среде. Отходы, образующиеся при утилизации изделий, подлежат обязательному сбору с последующей утилизацией в установленном порядке и в соответствии с действующими требованиями и нормами отраслевой нормативной документации, в том числе в соответствии с СанПин 2.1.7.1322-03 «Гигиенические требования к размещению и обезвреживанию отходов производства и потребления».

©Red solution®. Все права защищены. 2025



Воспроизведение, передача, распространение, перевод или другая переработка данного документа или любой его части без предварительного письменного разрешения правообладателя запрещены.

Изготовитель: Гуанчжоу Джойсан Компьютер Текнолоджи КО., ЛТД.  
Адрес: Рум 2705 Ренфенг Билдинг, No. 490, Тяньхэ Ист Род, Тяньхэ Дистрикт, Гуанчжоу, Китай.  
Импортер в Российской Федерации: ООО «РЭД».  
Адрес: 108810, г. Москва, вн. тер. г. муниципальный округ Внуково, п. Совхоза Крёкшино, ул. Озерная, д. 5, стр.1, помещ. 22. ИНН: 7713491474.

[www.redsolution.com](http://www.redsolution.com)  
Made in China  
BSP15-RED-UM-2

Бұл өнімді қолданар алдында нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз және оны анықтамайлық ретінде сақтаңыз. Құрылғыны дұрыс пайдалану оның қызмет ету мерзімін айтарлықтай ұзартады.

Нұсқаулықтың соңғы нұсқасын алу үшін біздің веб-сайтқа кіріңіз [www.redsolution.com/ru](http://www.redsolution.com/ru) тиісті өнім бетінде. Веб-сайтта жарияланған нұсқа басымдық болып саналады.

## ҚАУІПСІЗДІК ШАРАЛАРЫ

**Осы нұсқаулықтағы қауіпсіздік шаралары мен нұсқаулар құрылғыны пайдалану кезінде туындауы мүмкін барлық жағдайларды қамтымайды. Құрылғыны пайдаланған кезде парасаттылықты, сақтық пен мұқияттылықты қолданыңыз.**

· Портативті сымсыз динамикBSP15Bluetooth қосылымы музыка мен аудио файлдарды ойнатуға арналған. Құрылғыны тек мақсаты бойынша пайдаланыңыз. Құрылғыны осы нұсқаулықта көрсетілгеннен басқа мақсаттарда пайдалану пайдалану нұсқауларын бұзады.

· Өндіруші бұйымға қатысты қауіпсіздік шаралары мен пайдалану нұсқауларын орындамау салдарынан болған зақым үшін жауапты емес.

· Құрылғы қалыпты климаттық жағдайларда пайдалануға арналған. Жоғары ылғалдылық деңгейінде немесе 0°C төмен немесе 45°C жоғары температурада жұмыс істемеуіне себеп болуы мүмкін.

· Жад картасын (жинаққа кірмейді) арнайы ұяға онда көрсетілген бағытта салыңыз.

**Зарядтағышты сымсыз динамикке дұрыс жалғамау және/немесе жад картасын дұрыс салмау құрылғыны зақымдауы мүмкін.**

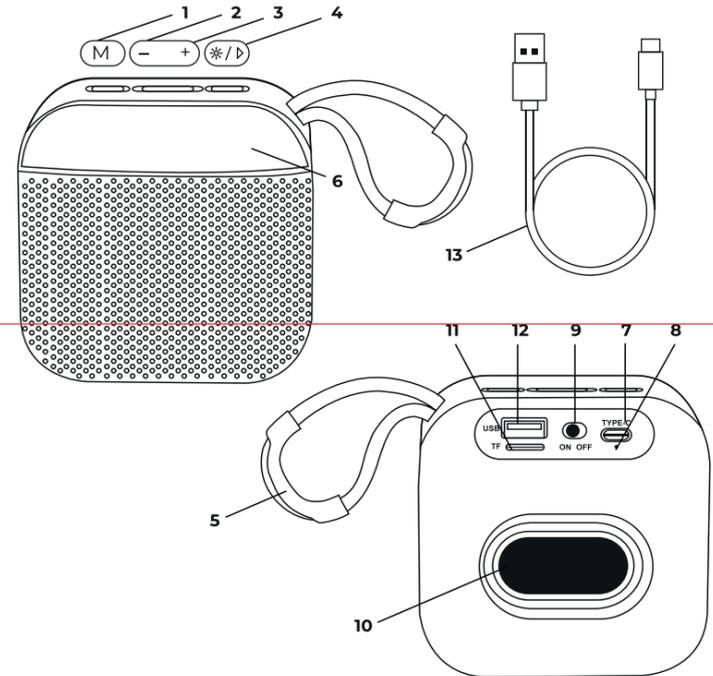
Құрылғы корпусын суға батырмаңыз немесе ағын судың астына қоймаңыз!

· Құрылғы физикалық ақыл-ой немесе ақыл-ой мүмкіндіктері шектеулі немесе тәжірибесі мен білімі жоқ адамдардың (соның ішінде балалар) пайдалануына арналмаған, егер олардың қауіпсіздігіне жауапты тұлға құрылғыны пайдалану туралы нұсқаулар бермесе немесе қадағалаусыз. Балалардың құрылғымен ойнауына жол бермеу үшін оларды қадағалау керек.

· Құрылғыны өз бетінше жөндеуге немесе оның дизайнына өзгерістер енгізуге тыйым салынады. Құрылғыны жөндеуді тек уәкілетті қызмет көрсету орталығының маманы жүзеге асыруы керек. Кәсіби емес жұмыс жабдықтың істен шығуына, жарақат алуына және мүліктің бұзылуына әкелуі мүмкін.

**! НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Қандай да бір ақаулық орын алған жағдайда құрылғыны пайдалануға тыйым салынады.

## Құрылғы құрылымы



- Жұмыс режимін таңдау түймесі (Bluetooth / FM радиосы)
- Алдыңғы трек/дыбысты азайту түймесі
- Келесі трекке өту/дыбыс деңгейін арттыру түймесі
- Артқы жарық/ойнату түймесі
- Аспалы цикл
- Жарықдиодты артқы жарығы
- Батареяны зарядтауға арналған USB-C порты
- Күй/батарея көрсеткіші
- ҚОСУ/ӨШІРУ қосқышы
- Динамик диффузоры
- Жад картасы ұясы
- USB-A порты
- USB-C/USB-A қуат кабелі

## Техникалық сипаттамалар

Үлгі.....BSP15  
 Батарея.....Li-ion, 1200 мА\*ч, 3,7 В=—  
 Көрсеткіш кернеуі.....5 В=, 1А (USB-C қосқышы)  
 RMS қуат.....5 Вт  
 Динамик.....1 x 52 мм  
 Жілілік диапазоны.....280 Гц – 16 кГц  
 Тұрғын үй материалы.....пластмасса, металл  
 Басқару түрі.....электронды-механикалық  
 Батарея толығымен зарядталғанға дейінгі уақыт.....3 сағат\*  
 Жұмыс уақыты.....сағат 8-ға дейін\*  
 Сезімталдық.....94 дБВт/м  
 Сигнал-шу қатынасы.....≥95 дБ  
 Функциялар.....FM радиосы, TWS  
 Жарық диодты артқы жарығы.....бар  
 Интерфейстер.....USB-A, TF/microSD (32 Гбайт дейін)  
 Мәліметтерді тасымалдау стандарты.....Bluetooth v5.3  
 Өлшемдері.....94\*94\*44 мм  
 Таза салмақ.....0,26 кг  
 \* 80% дыбыс деңгейінде, толық зарядталған батарея және ауа температурасы 22 °С, артқы жарықсыз

## Жабдық

Портативті динамик.....1 дана

USB-C кабелі.....1 дана  
 Пайдалану нұсқаулығы және кепілдік талоны.....1 дана

**1 Өндіруші өз өнімдерін үнемі жетілдіріп отыра отырып, қосымша ескертусіз өнімнің дизайнына, конфигурациясына және техникалық сипаттамаларына өзгерістер енгізуге құқылы.**

## I. ПАЙДАЛАНУ АЛДЫНДА

Өнімді және оның компоненттерін қаптамадан абайлап алыңыз.

Барлық орауыш материалдар мен жарнамалық жапсырмаларды алып тастаңыз.

**! Өнімдегі ескерту жапсырмаларын, бағытты көрсететін жапсырмаларды (бар болса) және сериялық нөмір тақтайшасын орында ұстаңыз!**

Төмен температурада тасымалдағаннан немесе сақтағаннан кейін құрылғыны қосар алдында оны бөлме температурасында кемінде 2 сағат ұстаңыз. Қолданар алдында құрылғының сыртқы және көрінетін ішкі бөліктерінің зақымданбағанына, сынбағанына немесе басқа ақаулардың жоқтығына көз жеткізіңіз.

## Батареяны зарядтау

Құрылғыны пайдаланбақ бұрын, батареяны толығымен зарядтаңыз.

Берілген кабельді пайдаланып құрылғыны сыртқы қуат көзіне қосыңыз – қуат көрсеткіші қызыл болып жанады. Батарея толығымен зарядталғаннан кейін индикатор өшеді.

## II. Операция

### Автоматты өшіру

Құрылғыны қосқаннан кейін 5 минуттан артық ешбір әрекетті орындамасаңыз, ол автоматты түрде өшеді (егер динамик Bluetooth арқылы қосылған болса, ол 25 минут әрекетсіздіктен кейін автоматты түрде өшеді).

### Жарықдиодты артқы жарығы

Құрылғыны түнгі жарық ретінде пайдалануға мүмкіндік беретін жарық диодты артқы жарығы динамик қосылған кезде автоматты түрде жанады. Түймені екі рет басу \* / > Артқы жарық режимдері арасында ауысуға болады. Артқы жарықты қосу немесе өшіру үшін **M** түймесін басып тұрыңыз.

### Bluetooth қосылымы

- Құрылғыны қосу үшін қуат қосқышын ON күйіне бұрыңыз. Жарық диодты шам жанады, дыбыстық сигнал естіледі және құрылғы Bluetooth қосылым режиміне өтеді.
- Мобильді құрылғыда Bluetooth қосыңыз және құрылғыға қосылыңыз (Bluetooth құрылғыларының тізімінен BSP15 табыңыз). Қосылғаннан кейін күй индикаторы тұрақты көк болып жанады.
- Дыбыс деңгейін арттыру үшін түймені басып тұрыңыз **+**. Дыбыс деңгейін төмендету үшін түймені басып тұрыңыз **-**. Бірінші рет қосылған кезде әдепкі дыбыс деңгейі 50% құрайды. Қайта қосылғанда дыбыс деңгейінің параметрлері есте сақталады.
- Келесі жолға өту үшін түймесін басыңыз **+**. Алдыңғы жолға оралу үшін түймесін басыңыз **-**.
- Ойнатуды тоқтату/жалғастыру үшін түймесін басыңыз \* / > .

### FM радио режимі

- түймесігін басыңыз **M** FM радио режиміне ауысу үшін.
- Радио станцияларды автоматты түрде іздеуді бастау үшін түймесін басып тұрыңыз \* / > ; автоматты іздеуді тоқтату үшін басып тұрыңыз.
- Радио станцияларды қолмен ауыстыру үшін түймесін басыңыз **+** Және **-** .
- Дыбыс деңгейін арттыру немесе азайту үшін басып тұрыңыз **+** немесе **-** тиісінше.

### Сымсыз стерео (TWS) функциясы

Екі BSP15 динамигі бір уақытта қосылып, толық стерео дыбыс жасайды.

- Мобильді құрылғыда Bluetooth өшіру.
- BSP15 динамиктерінің екеуін де қосыңыз.
- Екі рет басыңыз **M** оны негізгі ету үшін спикерлердің бірінде.
- Растау дыбыстық сигналын күтіңіз.
- Мобильді құрылғыда Bluetooth қосыңыз және динамикке қосылыңыз (Bluetooth құрылғыларының тізімінен BSP15 іздеңіз). Сіздің стерео жүйеңіз пайдалануға дайын!

**Жад картасы қосылған кезде, TWS функциясы белсенді емес.**

### Жад картасынан немесе флэш-дискіден ойнату режимі

Құрылғы MP3 файлдарын TF/microSD жад картасынан немесе 32 Гб дейінгі флэш-дискіден ойната алады (жинаққа кірмейді).

- Жад картасын ұяға немесе флэш-дискіні USB-A портына салыңыз. Құрылғы мультимедияны автоматты түрде анықтайды және оның ішінде сәйкес пішімдегі файлдар болса, одан ойнату режиміне ауысады.
- Дыбыс деңгейін арттыру үшін түймені басып тұрыңыз **+**. Дыбыс деңгейін төмендету үшін түймені басып тұрыңыз **-**.
- Келесі жолға өту үшін түймесін басыңыз **+**. Алдыңғы жолға оралу үшін түймесін басыңыз **-**.

### Hands Free функциясы (Ұялы телефон қоңырауларын басқару)

Ағымдағы қоңырауды аяқтау үшін <<<№ 4 >>> түймесін басыңыз

Кіріс қоңырауды қабылдамау үшін <<<№ 4 >>> түймесін басып тұрыңыз

Шығыс тізімнен соңғы нөмірді теру үшін <<<№ 4 >>> түймесін басып тұрыңыз.

## III. ҚҰРЫЛҒЫҒА ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

Өнімнің корпусын жұмсақ, дымқыл шүберекпен немесе губкамен тазалаңыз.

**! Құрылғы корпусын суға батырмаңыз немесе ағын судың астына қоймаңыз!**

**! Құрылғыны тазалау кезінде өрескел шүберектерді, губкаларды немесе абразивті пасталарды ҚОЛДАНБАҢЫЗ. Сондай-ақ кез келген химиялық агрессивті заттарды қолдануға болмайды.**

### Сақтау және тасымалдау

Құрылғыны жылыту құрылғылары мен тікелей күн сәулесінен алыс, құрғақ, желдетілетін жерде сақтаңыз.

Тасымалдау және сақтау кезінде құрылғыны зақымдауы және/немесе қаптаманың тұтастығын бұзуы мүмкін механикалық әсерлерге ұшырауға тыйым салынады. Құрылғының қаптамасын судан және басқа сұйықтықтардан алыс ұстаңыз.

## IV. ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ ОРТАЛЫҒЫНА ҚОҢЫРАУ АЛДЫНДА

Бұзылыс	Ықтимал себеп	Емдеу
Динамик мобильді құрылғыға қосылмайды	Мобильді құрылғы іздеу күйінде	Құрылғыны өшіріп, қайта қосыңыз, қайта қосып көріңіз
Дыбыс тыныш немесе бұрмаланған	Динамиктің жанында Bluetooth құрылғылары тым көп	Қажет емес құрылғыларды өшіріңіз
Көрсеткіш жұмыс істемейді	Дыбыс деңгейі реттелмеді	Дыбыс деңгейін реттеңіз
Музыка өшеді	Батарея заряды төмен	Батареяны зарядтау («Батареяны зарядтау» бөлімін қараңыз)
	Максималды Bluetooth сигналын жіберу қашықтығы асып кетті	Bluetooth сигналын жіберу қашықтығын қысқартыңыз
	Динамик пен басқа Bluetooth құрылғылары арасындағы кедергілер	Динамик пен басқа Bluetooth құрылғылары арасындағы кедергілерді алып тастаңыз

### VEПІЛДІК

Кепілдік талоны қолдану нұсқаулығының соңында орналасқан!

Осы бұйымға сатып алынған сәттен 12 ай мерзіміне кепілдік беріледі. Өндіруші кепілдік кезеңі ішінде жөндеу, бөлшектерді ауыстыру немесе бүкіл бұйымды ауыстыру жолымен кез келген зауыттық ақауларды жоюға міндеттенеді. Кепілдік тек сатып алу күні тұнұсқалық кепілдік талонында дүкен мөрімен және сатушы қолымен расталған жағдайда ғана күшіне енеді. Осы

кепілдік тек бұйым пайдалану бойынша нұсқаулыққа сәйкес қолданылған, жөнделмеген, бұзылмаған және онымен дұрыс жұмыс істемеу нәтижесінде зақымданбаған, сонымен қатар бұйымның толық жинағы сақталған жағдайда табылады. Осы кепілдік бұйымның табиғи тозуына және шығын материалдарына таралмайды (сүзгілер және т. б.). Бұйымның қызмет мерзімі мен кепілдік міндеттемелердің жарамдылық мерзімі өндірілген кезден бастап немесе бұйым жасалған кезден бастап есептеледі (егер сатылған күні анықтау мүмкін болмаса). Аспаптың өндірілген кезі бұйым корпусындағы сәйкестендіру жапсырмасында орналасқан сериялық нөмірден табуға болады. Сериялық нөмір 13 белгіден тұрады. 6-ші және 7-шы белгілер айды, 8-ші — құрылғы шыққан жылды білдіреді.

0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

- өндірілген ай (01 – қаңтар, 02 – ақпан... 12 – желтоқсан),
- шығарылған жылы (1 - 2021, 2 - 2022... 0 - 2030),
- үлгінің сериялық нөмірі.

Өндіруші белгілеген құрылғының қызмет ету мерзімі өнім осы нұсқаулыққа, қолданыстағы техникалық стандарттарға сәйкес және кепілдік қызмет көрсету шарттарына сәйкес пайдаланылған жағдайда сатып алынған күннен бастап 3 жылды құрайды.

### КЕПІЛДІК ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУДІҢ ШАРТТАРЫ

Осы бағдарлама тауар сатылған күннен 12 ай ішінде кепілдік міндеттемелерді қамтиды немесе өндірілген кезден есептеледі (егер сату күні анықтау мүмкін болмаса). Аспапты өндірілген кезі бұйым корпусындағы сәйкестендіру жапсырмасында орналасқан сериялық нөмірден табуға болады. Сериялық нөмір 13 белгіден тұрады. 6-ші және 7-ші белгілер айды, 8-ші – құрылғы шыққан жылды білдіреді. Тек клиент кепілдік қызмет көрсету шарттарын ұстанғанда ғана мерзімдер қолданылады. Осы кепілдік өнеркәсіптік және/немесе коммерциялық мақсатта пайдаланылатын бұйымдарға таралмайды. Сату кезінде сатушы кепілдік талонын дұрыс толтыруын, аппараттың сериялық нөмірін, сату мерзімін көрсетуін, мөр басуын, сонымен қатар қол қоюын қадағалаңыз. Өнімді, жиынтықтылығын, техникалық жағдайын тексеріңіз, кепілдік шарттарымен танысып, қол қойыңыз.

Кепілдік талонында көрсетілген деректерге өзгеріс енгізуге, өшіруге немесе қайтадан жазуға болмайды. Кепілдік келесіден туындаған зақымдары бар бұйымдарға таралмайды:

- дұрыс пайдаланбау, ұқыпсыз қолдану, дұрыс қоспау, дұрыс нұсқаулықты ұстанбау;
- дұрыс пайдаланбау, ұқыпсыз қолдану немесе жазатайым оқиға себебінен туындаған механикалық, жылулық және басқа зақымдардан;
- тазалап және ауыстырып тұруды талап ететін сүзгілерді, шаң жинағыштарды және басқа бөліктер мен аксессуарларды уақытында тазаламаудан;
- ішіне бөгде зат, сұйықтық, жәндіктер, кеміргіштер және т.б. түсуінен;
- электр бауы зақымдануынан;
- осы бұйымды пайдалану көрсетілгендерге өзгеріс енгізілгеннен басқа көрнеумен немесе қоректен-діретін желінің стандартты параметрлеріне сәйкес келмейтін желіге қосудан;
- бұйым құрылымы өзгерістерін туындатқан біліссіз жөндеуден және басқа араласудан;
- тоитарылмас күш әсерінен (өрт, тасқын, найзағай және басқа);
- бұйымның ыстыққа төзімді емес бөліктеріне жоғары сыртқы температурауы әсерінен;
- сериялық нөмірі өзгертілген, жойылған немесе анық басылмаған.

Кепілдік нақты тозу мерзімі бар тораптар, механизмдер мен аксессуарларға (шаң сорғыш шетқалары, мультисірігіштердің металл табактары мен күйікке қарсы жабындылары бар пісіруге арналған қалыптар, шырын сыққыштардың торпышақтары, пышақтар, қаптаршаң жинағыштар, ауыстырылатын сүзгілер, сусабындар, сұйықтықтар және т.б.), сонымен қатар аккумуляторлық қоректену көздеріне және қоректену батареяларына таралмайды.Пайдалану бойынша нұсқаулыққа сәйкес кепілдіктің әрекетіне аспапқа кезеңді қызмет көрсету бойынша жұмыстар жатпайды.

**Сіздің аймақта сервистік орталықтардың бары туралы ақпаратты сондайақ [www.redsolution.com/ru](http://www.redsolution.com/ru) сайтынан нақтылауға болады. Қазақстан Республикасында пайдаланушы қолдау қызметі: тел. +7 777 747 40 44 (Қазақстан Республика бойынша телефон соғу тегін).**



Орам, пайдаланушы нұсқаулығы, сондай-ақ құралдың өзін қалдықтарды қайта өңдеу бойынша жергілікті бағдарламаға сәйкес утилизациялау керек. Мұндай бұйымдарды қарапайым тұрмыстық қоқыспен бірге лақтырмаңыз.

## УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

При покупке проследите, чтобы продавец правильно заполнил гарантийный талон, указав серийный номер изделия, дату продажи, поставил свою подпись и печать. Проверьте комплектность и техническое состояние изделия, ознакомьтесь с условиями гарантии и поставьте свою подпись. Не допускается вносить изменения, стирать или переписывать данные, указанные в гарантийном талоне. Информацию о наличии сервисных центров в вашем регионе можно уточнить на сайте [www.redsolution.com/ru](http://www.redsolution.com/ru). Служба адресной организации «Почта России» (800 511-86-19) или по телефону 8 (800) 511-86-19 (звонок бесплатный). Адрес организации «Почта России» напечатан на гарантийном талоне от покупателя и производителя. Адреса сервисных центров: ООО «РЭД»; 108810, г. Москва, вн.тер.г. муниципальный округ Внуково, пл. Совхоза Крекшино, ул. Озерная, д. 5, стр. 1, помещ. 22. Если вы недовольны качеством сервисного обслуживания (установленные требования Закона о защите прав потребителей) сроки на устранение неисправностей по гарантии превышены, отсутствують запасные части, некачественно выполнен ремонт и т. д.), обращайтесь в головной сервис-центр по телефону 8 (800) 511-86-19 или заполните форму на официальном сайте [www.redsolution.com/ru](http://www.redsolution.com/ru). Благодарим за обратную связь мы исправим возникающие недочеты, чтобы сервис был качественным, своевременным и удобным. Спасибо за вашу помощь.

## ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Заполняется фирмой-продавцом / Сатушы фирма толтырады

Дата продажи / Сатылған күні

Серийный номер / Сериялық нөмір

Фирма продавец / Сатушы фирма

Подпись продавца / Сатушының қолы

Печать фирмы-продавца / Сатушы фирманың мөрі

Изделие надлежащего качества, укомплектовано, технически исправно, претензий не имеет. С условиями гарантии ознакомлен.

Бұйымның сапасы жарамды, жинақталған, техникалық жөн, шағымы жоқ. Кепілдік шарттарымен таныстым.

Подпись покупателя / Сатып алушының қолы